

EN

HOW TO USE DE-MATTING BRUSH WITH DE-SHEDDING FUNCTION:



- 1. Guide your hands through your pet's fur and find knots, mats, and tangles.
- 2. Check if the mats are not too close to the skin or too hard/big to brush out. If they are, use scissors to cut them out.
- 3. For the rest of the mats, start with the 9-teeth-bladed comb side to cut the mats into smaller sections.*
- 4. Then switch to the 17-teeth-bladed comb side and cut the mats into even smaller sections.*
- 5. After that, choose any side and start gliding the combs from top towards the tail to remove shedding coat.
- 6. Finally, use the metal combs to remove any left dead hair from mats and to achieve a clean look of your pet.

**When cutting the mats, use an up-and-down hand movement from your wrists rather than pulling as it will not cut through mats.*

TIPS

- 1. When cutting the mats, press your hand on hair roots to minimise the pulling of the mats.
- 2. Before brushing out the dead hair with the metal comb, you can use a pet hair conditioner to soften the hair. It will be easier to brush out the dead hair.
- 3. After the combing session, treat your pet with a nice and relaxing bath.

CAUTIONS

- 1. Follow usage instructions carefully.
- 2. For pet use only. Do not leave your pet unattended with the tool.
- 3. Keep out of reach of children and pets.
- 4. Clean after each use.
- 5. If injuries occur, contact veterinarian immediately.

WARNINGS

- 1. Do not pull on the knots, mats, and tangles.
- 2. Do not brush against the hair growth.
- 3. Do not use on pets with sensitive skin.
- 4. Do not use on pets with short fur/hair.

SPECIFICATIONS

Weight: 186 g
Model: CJ-04
Materials: Rubber, metal, plastic
Distributor: Invas Limited, Harjumaa, Tallinn linn, Tornimäe tn 7-26, Estonia, 10145
Manufacturer: Qingdao Banaba
Manufacture Tools LTD
Made in China



DE

SO VERWENDEN SIE DIE ENTFILZUNGSBÜRSTE MIT ENTFILZUNGSFUNKTION:



- 1. Führen Sie Ihre Hände durch das Fell Ihres Haustieres und suchen Sie nach Knoten, Matten und Verfilzungen.
- 2. Prüfen Sie, ob die Matten nicht zu dicht an der Haut liegen oder zu hart/groß sind, um sie auszubürsten. Wenn ja, schneiden Sie sie mit einer Schere heraus.
- 3. Für den Rest der Matten beginnen Sie mit der Seite mit dem 9-zackigen Kamm, um die Matten in kleinere Abschnitte zu schneiden.*
- 4. Wechseln Sie dann auf die Seite mit dem 17-zähligen Kamm und schneiden Sie die Matten in noch kleinere Abschnitte.*
- 5. Wählen Sie dann eine beliebige Seite und beginnen Sie, die Kämme von oben zum Schwanz hin zu führen, um das Fell zu entwirren.
- 6. Verwenden Sie abschließend die Metallkämme, um abgestorbene Haare von Matten zu entfernen und ein sauberes Aussehen Ihres Haustieres zu erzielen.

**Schneiden Sie die Matten mit einer Auf- und Abwärtsbewegung aus den Handgelenken und nicht durch Ziehen, da Sie so nicht durch die Matten schneiden.*

TIPPS

- 1. Drücken Sie beim Schneiden der Matten Ihre Hand auf die Haarwurzeln, um das Ziehen der Matten zu minimieren.
- 2. Bevor Sie die toten Haare mit dem Metallkamm ausbürsten, können Sie eine Pflegespülung für Haustierhaare verwenden, um das Haar weicher zu machen. So lassen sich die abgestorbenen Haare leichter auskämmen.
- 3. Gönnen Sie Ihrem Haustier nach dem Kämmen ein schönes und entspannendes Bad.

VORSICHTSMAßNAHMEN

- 1. Gebrauchsanweisung sorgfältig befolgen.
- 2. Nur für Haustiere geeignet. Lassen Sie Ihr Haustier nicht unbeaufsichtigt mit dem Gerät.
- 3. Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren.
- 4. Nach jedem Gebrauch reinigen.
- 5. Bei Verletzungen sofort einen Tierarzt aufsuchen.

WARNUNGEN

- 1. Ziehen Sie nicht an den Knoten, Matten und Verfilzungen.
- 2. Nicht gegen den Haarwuchs bürsten.
- 3. Nicht bei Haustieren mit empfindlicher Haut verwenden.
- 4. Nicht bei Haustieren mit kurzem Fell/Haar verwenden.

TECHNISCHE DATEN

Gewicht: 186 g
Modell: CJ-04
Materialien: Gummi, Metall, Kunststoff
Importeur: Invas Limited, Harjumaa, Tallinn linn, Tornimäe tn 7-26, Estonia, 10145
Hersteller: Qingdao Banaba
Manufacture Tools LTD
Hergestellt in China



FR

COMMENT UTILISER LA BROSSSE À DÉMÊLER AVEC FONCTION DE DÉMÊLAGE:



- 1. Guidez vos mains à travers la fourrure de votre animal et trouvez les nœuds, les nattes et les enchevêtrements.
- 2. Vérifiez que les poils ne sont pas trop près de la peau ou trop durs/grands pour être éliminés à la brosse. Si c'est le cas, utilisez des ciseaux pour les couper.
- 3. Pour le reste des poils, commencez par le côté du peigne à 9 dents pour couper les poils en plus petites sections.*
- 4. Passez ensuite au côté du peigne à 17 dents et coupez les tapis en sections encore plus petites.*
- 5. Après cela, choisissez n'importe quel côté et commencez à faire glisser les peignes du haut vers la queue pour enlever les poils perdus.
- 6. Enfin, utilisez les peignes métalliques pour enlever les poils morts restants des tapis et obtenir un aspect propre de votre animal.

**Lorsque vous coupez les poils, faites un mouvement de haut en bas avec vos poignets plutôt que de tirer car cela ne coupera pas les poils.*

ASTUCES

- 1. Lorsque vous coupez les nattes, appuyez votre main sur la racine des cheveux pour minimiser l'arrachement des nattes.
- 2. Avant de brosser les poils morts avec le peigne métallique, vous pouvez utiliser un conditionneur de poils d'animaux pour adoucir les poils. Il sera plus facile de brosser les poils morts.
- 3. Après la séance de peignage, offrez à votre animal un bain agréable et relaxant.

ATTENTION

- 1. Suivez attentivement les instructions d'utilisation.
- 2. Pour les animaux domestiques uniquement. Ne laissez pas votre animal sans surveillance avec l'outil.
- 3. Tenir hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- 4. Nettoyez après chaque utilisation.
- 5. En cas de blessures, contactez immédiatement un vétérinaire.

AVERTISSEMENTS

- 1. Ne pas tirer sur les nœuds, les nattes et les enchevêtrements.
- 2. Ne pas brosser contre la croissance des cheveux.
- 3. Ne pas utiliser sur les animaux à la peau sensible.
- 4. Ne pas utiliser sur les animaux à fourrure ou à poils courts.

SPÉCIFICATIONS

Poids : 186 g
Modèle : CJ-04
Matériaux : Caoutchouc, métal, plastique
Distributeur : Invas Limited, Harjumaa, Tallinn linn, Tornimäe tn 7-26, Estonie, 10145
Fabricant : Qingdao Banaba
Manufacture Tools LTD
Fabrique en Chine



ES

CÓMO UTILIZAR EL CEPILLO DESENMARÑADOR CON FUNCIÓN DE ELIMINACIÓN DE PELOS:



- 1. Pase las manos por el pelaje de su mascota y encuentre los nudos, las marañas y los enredos.
- 2. Compruebe si las marañas no están demasiado cerca de la piel o si son demasiado duras o grandes para cepillarlas. Si así fuera, utilice unas tijeras para cortarlas.
- 3. Para el resto de las marañas, comience con el lado del peine de 9 púas para cortar las marañas en secciones más pequeñas.*
- 4. A continuación, cambie al lado del peine de 17 púas y corte las marañas en secciones aún más pequeñas.*
- 5. Después, elija cualquier lado y comience a deslizar los peines desde arriba hacia la cola para eliminar el pelaje que se desprende.
- 6. Por último, utilice los peines metálicos para eliminar el pelo muerto de las marañas y conseguir un aspecto limpio de su mascota.

**Cuando corte las marañas, utilice un movimiento de la mano de arriba hacia abajo desde las muñecas en lugar de tirar, ya que así no cortará las marañas.*

CONSEJOS

- 1. Al cortar las marañas, haga presión con la mano sobre las raíces del cabello para minimizar los tirones de las marañas.
- 2. Antes de cepillar el pelo muerto con el peine metálico, puede utilizar un acondicionador de pelo para mascotas para ablandar el pelo. Será más fácil sacar el pelo muerto.
- 3. Después de la sesión de peinado, regale a su mascota un baño agradable y relajante.

PRECAUCIONES

- 1. Siga cuidadosamente las instrucciones de uso.
- 2. Sólo para uso de mascotas. No deje a su mascota sin vigilancia con la herramienta.
- 3. Mantener fuera del alcance de los niños y de las mascotas.
- 4. Limpiar después de cada uso.
- 5. Si se produce alguna lesión, póngase en contacto con el veterinario inmediatamente.

ADVERTENCIAS

- 1. No tirar de los nudos, marañas y enredos.
- 2. No cepillar a contrapelo
- 3. No utilizar en mascotas con piel sensible.
- 4. No utilizar en animales con pelo corto.

ESPECIFICACIONES

Peso: 186 g
Modelo: CJ-04
Materiales: Caucho, metal, plástico
Distribuidor: Invas Limited, Harjumaa, Tallinn linn, Tornimäe tn 7-26, Estonia, 10145
Fabricante: Qingdao Banaba
Manufacture Tools LTD
Fabricado en China



IT

COME SI USA LA SPAZZOLA PER DISTRICARE IL PELO CON FUNZIONE DI RIMOZIONE DEI PELI DAL SOTTOPELO:



- 1. Passare le mani attraverso il pelo dell'animale domestico e individuare nodi, coltri di pelo infeltrito e grovigli.
- 2. Controllare che i nodi non siano troppo vicini alla pelle o troppo duri/grossi per essere spazzolati via. In caso affermativo, utilizzare le forbici per tagliarli.
- 3. Per il resto dei nodi, iniziare con il lato del pettine a 9 lame per rompere i nodi in parti più piccole.*
- 4. Passare poi al lato del pettine a 17 lame e tagliare le coltri di pelo infeltrito in parti ancora più piccole.*
- 5. Scegliere quindi un lato qualsiasi e iniziare a far scorrere i pettini dall'alto verso la coda per rimuovere il pelo in eccesso.
- 6. Infine, utilizzare i pettini di metallo per rimuovere i peli morti dalle coltri di pelo infeltrito e per arrivare a un aspetto pulito dell'animale.

**Quando si tagliano le coltri di pelo infeltrito, fare un movimento di mano su e giù con i polsi piuttosto che tirare, in quanto tirare non porta via le placche.*

SUGGERIMENTI

- 1. Quando si tagliano le coltri di pelo infeltrito, premere con la mano sulle radici del pelo per ridurre al minimo la trazione delle coltri di pelo infeltrito.
- 2. Prima di spazzolare via i peli morti con il pettine di metallo, è possibile utilizzare un balsamo per animali domestici per ammorbidire il pelo. Sarà più facile spazzolare via i peli morti.
- 3. Dopo la pettinatura, fate al vostro animale un bel bagno rilassante.

PRECAUZIONI

- 1. Seguire attentamente le istruzioni d'uso.
- 2. Usare solo sugli animali domestici. Non lasciare l'animale domestico incustodito con l'attrezzo.
- 3. Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- 4. Pulire dopo ogni utilizzo.
- 5. In caso di lesioni, contattare immediatamente un veterinario.

AVVERTENZE

- 1. Non tirare i nodi, le coltri di pelo infeltrito e i grovigli.
- 2. Non spazzolare contropelo.
- 3. Non utilizzare su animali con pelle sensibile.
- 4. Non utilizzare su animali a pelo corto.

SPECIFICHE TECNICHE

Peso: 186 g
Modello: CJ-04
Materiali: Gomma, metallo, plastica
Distributore: Invas Limited, Harjumaa, Tallinn linn, Tornimäe tn 7-26, Estonia, 10145
Produttore: Qingdao Banaba
Manufacture Tools LTD
Prodotto in Cina

